California

# REFRIGERATEUR

## MODELE : DL1-29 (DL1-29-A (FG))



## NOTICE D'UTILISATION

Avant l'installation ou la première utilisation de cet appareil,
Lire attentivement cette notice. La conserver soigneusement par la suite

## AVERTISSEMENT ET CONSIGNES ET SECURITE



## AVERTISSEMENT

Cet appareil est d'un usage très simple. Nous vous conseillons néanmoins de lire attentivement cette notice d'utilisation car elle contient des informations importantes concernant la sécurité et des instructions de nettoyage.

Cet appareil est exclusivement destiné à un usage domestique. Tout autre usage (professionnel) est exclu.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de blessure causée à des personnes ou de dégât matériel dus à la non-observation des instructions d'entretien et à l'usage inadéquat de l'appareil.

Après avoir retiré l'emballage de l'appareil, vérifiez que celui-ci se trouve en parfait état. Si vous avez des doutes à ce sujet, n'utilisez pas l'appareil et adressez-vous à un vendeur ou un technicien qualifié.

Veillez également à ce que les différents types d'emballage (cartons, sacs en plastique, polystyrène, bandes collantes, liens, etc…) soient hors de portée des enfants. Ces éléments comportent un risque potentiel.



Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez si le courant de votre secteur correspond à celui qui est indiqué sur la plaque signalétique.

Quand vous utilisez cet appareil, veuillez suivre les consignes de sécurité suivantes :

## CONSIGNES DE SECURITE

Avertissement : afin d'éviter tout risque d'incendie, d'électrocution ou de blessure, veillez à toujours suivre les principales consignes de sécurité suivantes quand vous utilisez un appareil électrique.

1. Avant l'utilisation de cet appareil, lisez attentivement la notice d'utilisation.
2. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissances, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
3. Ne laissez pas les enfants jouer avec cet appareil.
4. Débranchez la prise de courant lorsque vous n'utilisez pas l'appareil ou lorsque que vous voulez le nettoyer.
5. Cet appareil n'est pas un jouet. Ayez une stricte surveillance quand vous utilisez l'appareil en présence d'enfants, d'animaux domestiques. N'autorisez pas des enfants à utiliser cet appareil.
6. Vérifiez régulièrement l'état de votre appareil. N'utilisez pas l'appareil si ce dernier est endommagé.
7. N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation ou la prise est endommagé. N'utilisez pas l'appareil s'il est tombé, s'il est endommagé, s'il est resté à l'extérieur s'il est tombé dans l'eau.
8. Ne tirez ou portez pas l'appareil par le cordon d'alimentation, n'utilisez pas le cordon comme poignée, ne coincez pas le fil dans la porte et ne le tirez pas le long de bords ou angles acérés.
9. Ne placez pas l'appareil sur le cordon d'alimentation. Ne laissez d'aucune façon le cordon s'enrouler ou s'emmêler. Tenez le cordon éloigné des surfaces chaudes.
10. Ne retirez pas la prise en tirant sur le cordon. Pour enlever la prise, prenez celle-ci en main et retirez-la prudemment de la prise murale.
11. Ne manipulez pas l'appareil ni la prise avec les mains mouillées.
12. Portez une attention particulière à cet appareil et suivez toutes les instructions données dans la notice d'utilisation.
13. Utilisez uniquement une rallonge certifiée avec l'ampérage en vigueur dans votre pays. Des rallonges certifiées avec un ampérage inférieur risquent d'être surchauffées. Veillez à ce que personne ne trébuche sur le cordon ou la prise.
14. Gardez cet appareil à l'intérieur et dans un endroit sec.
15. Gardez l'appareil à l'écart des sources de chaleur comme les radiateurs, afin d'éviter la déformation des parties en plastique.



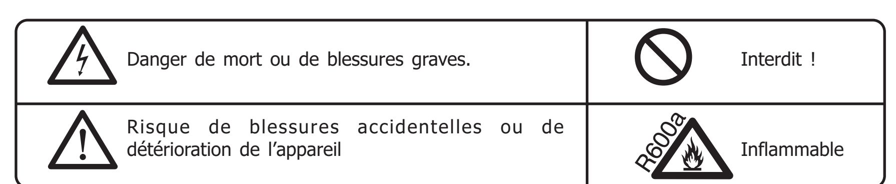
DL1-29 (French)

16. Si le cordon d’alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire, afin d’éviter tout danger.
17. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
18. Après la livraison, attendez 2 heures avant de brancher l’appareil pour que le circuit frigorifique soit stabilisé.
19. La lampe qui se trouve à l’intérieur de l’appareil est utilisée pour éclairer l’appareil. Cette lampe ne convient pas pour l’éclairage d’une pièce.

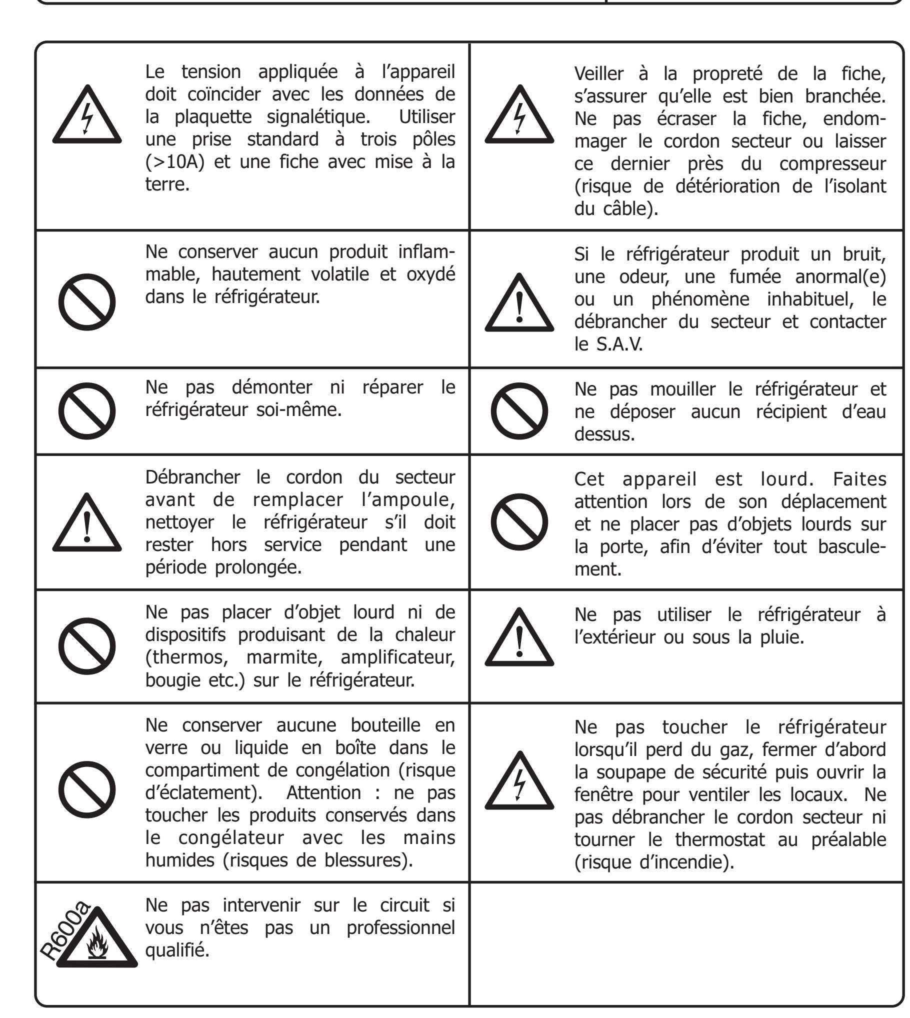


## Consignes de sécurité :

Veuillez lire attentivement ces consignes de sécurité.



| | |
|---|---|
| Danger de mort ou de blessures graves. | Interdit ! |
| Risque de blessures accidentelles ou de détérioration de l’appareil | R600a Inflammable |



| | |
|---|---|
| Le tension appliquée à l’appareil doit coïncider avec les données de la plaquette signalétique. Utiliser une prise standard à trois pôles (>10A) et une fiche avec mise à la terre. | Veiller à la propreté de la fiche, s’assurer qu’elle est bien branchée. Ne pas écraser la fiche, endommager le cordon secteur ou laisser ce dernier près du compresseur (risque de détérioration de l’isolant du câble). |
| Ne conserver aucun produit inflammable, hautement volatile et oxydé dans le réfrigérateur. | Si le réfrigérateur produit un bruit, une odeur, une fumée anormal(e) ou un phénomène inhabituel, le débrancher du secteur et contacter le S.A.V. |
| Ne pas démonter ni réparer le réfrigérateur soi-même. | Ne pas mouiller le réfrigérateur et ne déposer aucun récipient d’eau dessus. |
| Débrancher le cordon du secteur avant de remplacer l’ampoule, nettoyer le réfrigérateur s’il doit rester hors service pendant une période prolongée. | Cet appareil est lourd. Faites attention lors de son déplacement et ne placer pas d’objets lourds sur la porte, afin d’éviter tout basculement. |
| Ne pas placer d’objet lourd ni de dispositifs produisant de la chaleur (thermos, marmite, amplificateur, bougie etc.) sur le réfrigérateur. | Ne pas utiliser le réfrigérateur à l’extérieur ou sous la pluie. |
| Ne conserver aucune bouteille en verre ou liquide en boîte dans le compartiment de congélation (risque d’éclatement). Attention : ne pas toucher les produits conservés dans le congélateur avec les mains humides (risques de blessures). | Ne pas toucher le réfrigérateur lorsqu’il perd du gaz, fermer d’abord la soupape de sécurité puis ouvrir la fenêtre pour ventiler les locaux. Ne pas débrancher le cordon secteur ni tourner le thermostat au préalable (risque d’incendie). |
| R600a Ne pas intervenir sur le circuit si vous n’êtes pas un professionnel qualifié. | |

## NOMENCLATURE

**Informations :**
Cet appareil contient de l'isobutane (R600a) : l'isobutane est un gaz naturel à faible impact environnemental. Il doit cependant être utilisé avec précaution car c'est une matière inflammable.
Veillez donc à ce que les tuyaux du circuit réfrigérant ne soient pas endommagés.

## PRECAUTIONS ET RECOMMANDATIONS GENERALES

| Classe climatique | T° ambiante (°C.) | T° ambiante (°F.) |
|---|---|---|
| N | De 16 à 32 | De 61 à 90 |

- Utilisez uniquement le compartiment réfrigérateur pour conserver des boissons et des aliments frais. Utilisez le congélateur pour conserver des aliments congelés, pour congeler des aliments frais et faire des glaçons.
- Lors de l'installation, veillez à ne pas endommager le câble d'alimentation avec l'appareil.
- Ne placez pas de récipients en verre remplis de liquide dans le congélateur. Le verre risquerait d'éclater.
- Ne mangez pas de glaçons ou de glace dès leur sortie du congélateur. Risque de brûlure de congélation.
- Avant de procéder à une réparation ou à l'entretien de l'appareil, veillez à le débrancher et à couper l'alimentation électrique.
- Veillez à ne pas placer l'appareil à proximité d'une source de chaleur.
- Ne conservez et n'utilisez pas de pétrole, de gaz ou de liquide inflammable à proximité de l'appareil ou d'autres appareils électriques. Les vapeurs peuvent entraîner un incendie ou une explosion.
- Afin d'assurer une bonne aération, laissez un espace à l'arrière et en bas de l'appareil et suivez les instructions d'installation.
- N'obstruez pas les aérations de l'appareil.
- Installez et équilibrez l'appareil sur une surface suffisamment solide et large pour supporter son poids et sa taille.
- L'appareil doit être porté et installé au moins par deux personnes.
- Placez l'appareil dans un lieu sec et bien aéré.
  L'appareil est conçu pour une utilisation à température ambiante, selon la classe climatique indiquée sur la plaque signalétique. L'appareil risque de ne pas fonctionner correctement s'il est laissé à une température supérieure ou inférieure à l'échelle indiquée.





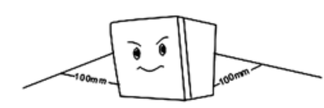
- Veillez à ne pas endommager le sol lorsque vous déplacez l'appareil (ex: parquet).
- N'utilisez pas de moyens mécaniques, électriques ou chimiques autres que ceux recommandés par le fabricant pour accélérer le processus de dégivrage.
- N'endommagez pas les tuyaux du circuit réfrigérant.
- Ne placez pas et n'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments autres que ceux expressément autorisés par le fabricant.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par de jeunes enfants ou par des personnes infirmes sans surveillance.
- Ne laissez pas les enfants jouer ou se cacher à l'intérieur de l'appareil pour éviter qu'ils ne restent enfermés ou ne s'étouffent à l'intérieur.
- Toute modification ou remplacement du câble d'alimentation doit être effectué par une personne qualifiée.
- N'utilisez pas d'adaptateur simple ou multiple ni de rallonge.
- Vous pouvez débrancher l'appareil en retirant la prise ou en utilisant un interrupteur bipolaire.
- Veillez à ce que la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil corresponde bien à l'alimentation.
- Ne mettez pas à la bouche les pièces (non toxiques) des blocs réfrigérants (si fournis).
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de non respect des recommandations ci-dessus.

## INSTALLATION

**1. Déplacer le réfrigérateur correctement :**

- Le saisir, par le bas, ne pas tirer sur la porte ou sur la poignée.
- Le maintenir à la verticale pendant le transport. Ne pas le renverser tête en bas. Ne pas l'incliner de plus de 45°.
- Eviter toute collision ou choc violent.





**2. Installer le réfrigérateur correctement :**

- Installer le réfrigérateur dans un endroit sec et ventilé. Ne jamais le placer près d'une source de chaleur ni l'exposer au rayonnement solaire direct.
- Installer le réfrigérateur à la verticale sur une base/un sol dur et résistant à la charge. Utiliser les pieds réglables pour le mettre à niveau.
- Veiller à laisser une lame d'air d'au moins 100mm derrière le réfrigérateur.
- Pour votre sécurité, ce réfrigérateur doit être raccordé à une prise avec mise à la terre.

## REGLAGE DE LA TEMPERATURE

**Réglage de la température :**

Le thermostat permet de régler automatiquement la température interne du compartiment réfrigérateur.
Vous pouvez tourner le bouton du thermostat de la position **1** à **7** (position la plus froide) pour diminuer la température intérieure.
Lorsque le thermostat est réglé sur **O**, l'appareil est éteint.
Pour stocker des aliments sur une courte durée, réglez le thermostat entre **1 (Min) et 4 (Moyen).**

- Pour conserver les aliments pendant une plus longue durée, réglez le thermostat sur 5 à 7.

**Remarque :**

La température de l'air ambiant, la fréquence des ouvertures de la porte et l'emplacement de l'appareil peuvent affecter la température interne. Ces facteurs doivent être pris en compte lors du réglage du thermostat.







**Remarques :**

- Les espaces entre les étagères et la paroi arrière du réfrigérateur ne doivent pas être obstrués afin de permettre une bonne circulation de l'air.
- Ne placez pas d'aliments en contact direct avec la paroi arrière du réfrigérateur.
- Ne placez pas d'aliments chauds dans le réfrigérateur.
- Conservez les liquides dans des récipients fermés.

**Important**

**La conservation des légumes à forte teneur en eau peut entraîner la formation de condensation sur l'étagère en verre du bac à légumes : cela n'affectera cependant pas le bon fonctionnement de l'appareil.**

## INSTUCTIONS D'UTILISATION

- Ce produit est conçu pour conserver des boissons et denrées alimentaires ne devant pas être congelées. Il sert à conserver à court terme des denrées alimentaires et aliments frais.
- Ne pas placer des légumes contenant de l'eau au contact direct du compartiment du réfrigérateur (l'eau accélère leur altération).
- Avant d'introduire des aliments chauds dans le réfrigérateur, veiller à les laisser refroidir à température ambiante.
- Veiller à maintenir suffisament d'espace pour la ventilation.
- L'emballage individuel des aliments facilite l'utilisation du réfrigérateur.
  Veiller à ne pas ouvrir la porte trop fréquemment pour économiser de l'énergie.

## ZONE LA PLUS FROIDE DU REFRIGERATEUR

- Vous obtiendrez une meilleure conservation de vos aliments si vous les placez dans la zone de froid convenant le mieux à leur nature.
- Le symbole ci-dessous indique l'emplacement de la zone la plus froide de votre réfrigérateur.
- Cette zone est délimitée en haut par le compartiment basse température et en bas par la clayette positionnée à la même hauteur.
- Afin de garantir les températures dans la zone la plus froide, veillez à ne pas modifier le positionnement de cette clayette.



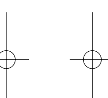
## INSTALLATION DE L'INDICATEUR DE TEMPERATURE

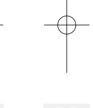
- Pour vous aider à bien régler votre réfrigérateur, celui-ci est équipé d'un indicateur de température (livré dans le sachet de la notice) qui permettra de contrôler la température moyenne dans la zone la plus froide.
- Pour installer l'indicateur de température, veuillez respecter les indications selon les schémas ci-dessous.

**Attention :**
**Cet indicateur est prévu pour fonctionner uniquement avec votre réfrigérateur, veillez à ne pas l'utiliser dans un autre réfrigérateur (en effet, la zone la plus froide n'est pas identique), ou pour une autre utilisation.**

COMMENT PLACER L'INDICATEUR DE TEMPERATURE DANS LE REFRIGERATEUR :








Pour bien positionner l'indicateur de température (OK) + l'indicateur de zone froide (ce nouvel autocollant combine les deux), veillez à ce que la surface de la paroi soit parfaitement propre et sèche.

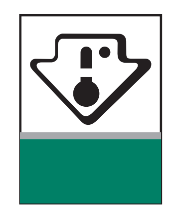




## VERIFICATION DE LA TEMPERATURE DANS LA ZONE LA PLUS FROIDE

Une fois l'installation de l'indicateur de température réalisée, vous pourrez vérifier régulièrement que la température de la zone la plus froide est correcte, et, le cas échéant, ajuster le thermostat en conséquence comme indiqué dans le chapitre précédent.

Pour la bonne conservation des denrées dans votre réfrigérateur et notamment dans la zone la plus froide, veillez à ce que dans l'indicateur de température apparaisse « OK ». Si « OK » n'apparaît pas, la température moyenne de la zone est trop élevée. Réglez le thermostat sur une position supérieure.






A chaque modification du thermostat, attendez la stabilisation de la température à l'intérieur de l'appareil avant de procéder si nécessaire, à un nouveau réglage. Ne modifiez la position du thermostat que progressivement et attendez au moins 12 heures avant de procéder à une nouvelle vérification et à une éventuelle modification.

REMARQUES : Après chargement de l'appareil avec des denrées fraîches ou après ouvertures répétées (ou ouverture prolongée) de la porte, il est normal que l'inscription « OK » n'apparaisse pas dans l'indicateur de température.
Attendez au moins 12 heures avant de réajuster le thermostat.

## NETTOYAGE ET RESPECT DES REGLES D'HYGIENE ALIMENTAIRE

NETTOYAGE :
Avant de nettoyer votre réfrigérateur, débranchez la prise d'alimentation du secteur et enlevez les aliments.

**Nettoyage intérieur :**
Il est recommandé de nettoyer fréquemment l'intérieur du réfrigérateur :
- Retirez tous les accessoires (clayettes, bac à légumes…). Lavez-les à l'eau tiède additionnée d'un détergent doux et inodore. Rincez à l'eau et séchez très soigneusement.
- Lavez les parois intérieures du compartiment comme indiqué pour les accessoires.
- Lavez le joint en caoutchouc.

Ne pas utiliser de produits chimiques qui pourraient endommager la peinture sur le plastique de l'appareil.

**Nettoyage extérieur :**
Lavez l'ensemble de la carosserie à l'eau tiède savonneuse. Rincez et séchez soigneusement.

**REGLES D'HYGIENE :**
Retirez les emballages avant de placer les aliments dans le réfrigérateur (par exemple, emballages des packs de yahourts).
L'observation des conseils suivants est de nature à éviter la contamination croisée et à éviter une mauvaise conservation des aliments.
- Emballer systématiquement les produits pour éviter que les denrées ne se contaminent mutuellement.
- Se laver les mains avant de toucher les aliments et plusieurs fois pendant la préparation du repas, surtout si celle-ci implique la manipulation de différents produits.
- Ne pas réutiliser des ustensiles ayant déjà servi sans les avoir nettoyés au préalable, comme par exemple la planche à découper.
- Attendre le refroidissement complet des aliments avant de les placer dans le réfrigérateur.
- Limiter le nombre d'ouverture de la porte et surtout ne pas la laisser pas ouverte trop longtemps afin d'éviter une montée de la température interne.
- Placer les aliments dans le réfrigérateur de telle sorte que l'air puisse circuler entre eux.

## DEGIVRAGE

- Le dégivrage du réfrigérateur se fait de façon automatique.





## CONSERVATION DES ALIMENTS DANS LE REFRIGERATEUR EN FONCTION DE LEUR NATURE

Dans un réfrigérateur, la température n'est pas uniforme (à l'exception des appareils à froid ventilé ou brassé). Chaque type d'aliment a une température de conservation idéale et donc un emplacement précis à respecter.

Il est important de placer les aliments dans le réfrigérateur selon leur nature :

| EMPLACEMENT | PRODUITS |
|---|---|
| **Zone fraîche** Sur la clayette supérieure | Produits laitiers, desserts lactés, matières grasses, fromages frais. |
| **Zone froide** Sur le bac à légumes | Viandes, volailles, poissons, charcuteries, plats préparés, salades composées, préparations et pâtisseries à base d'œuf ou de crème, pâtes fraîches, pâte à tarte, pizzas/quiches, produits frais et fromages au lait cru, légumes prêt à l'emploi et plus généralement, tout produit frais dont la date limite de consommation est associée à une température de conservation égale ou inférieure à 4°C. |
| Dans le bac à légumes | Fruits et légumes frais. |

**ATTENTION :**
- Nettoyer le réfrigérateur tous les deux mois pour que l'intérieur et l'extérieur restent propres.

- Avant le nettoyage, débrancher le réfrigérateur du secteur. Le nettoyer avec un détergent neutre puis l'essuyer. Nettoyer soigneusement le joint de la porte, en particulier s'il est sale.

- A proscrire pour le nettoyage : eau chaude, dégraissant, détergent acide ou basique, savon parfumé, essence, alcool, solvants organiques et brosse.

- Pour prévenir la corrosion, nettoyer l'appareil avec un détergent doux sans effet oxydant, puis rincer avec de l'eau ou avec tout produit adapté au réfrigérateur.

- Contrôler l'état de la fiche et du cordon secteur.

- Si le réfrigérateur n'est pas utilisé pendant une période prolongée, le débrancher du secteur, en extraire les aliments et le nettoyer.
  Laisser la porte entrouverte et placer le réfrigérateur dans un endroit sec et ventilé.

## ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- Nettoyez régulièrement les aérations et le condensateur à l'arrière de l'appareil avec un aspirateur ou une brosse.
- Nettoyez l'extérieur avec un chiffon.

### Arrêt prolongé

1. Videz le réfrigérateur.
2. Débranchez l'appareil.
3. Dégivrez et nettoyez l'intérieur.
4. En cas d'un arrêt prolongé, laissez la porte ouverte afin d'éviter la formation de moisissures, d'odeurs et d'oxydation.
5. Nettoyez l'appareil.
   - Nettoyez régulièrement l'intérieur du compartiment réfrigérateur avec une éponge humide et/ou un détergent neutre. Rincez et séchez avec un chiffon. N'utilisez pas de produits abrasifs.
   - Nettoyez l'extérieur avec un chiffon humide.
     N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de détachants (par ex. l'acétone, le trichloréthylène) ni de vinaigre.

### Remplacement des ampoules :

Pour changer une ampoule, procédez comme suit :

- Débranchez l'appareil.
- Serrez les côtés du couvercle de la lampe et retirez-le.
- Remplacez l'ampoule par une ampoule neuve de 10W maximum.
- Replacez le couvercle et attendez 5 minutes avant de rebrancher l'appareil.





## INSTALLATION

- Installez l'appareil à distance des sources de chaleur. Si l'appareil est installé dans un lieu à température élevée, sous la lumière directe du soleil ou à proximité de sources de chaleur (radiateurs, chauffages, cuisinières), la consommation d'énergie sera plus importante.
- Veuillez respecter si possible les distances minimum suivantes :
  - 30 cm des poêles ou des réchauds;
  - 3 cm des cuisinières électriques et/ou à gaz.
- Fixez les cales d'espacement (si fournies) à l'arrière du condensateur qui se trouve à l'arrière de l'appareil.
- Afin d'optimiser les performances de l'appareil, laissez un espace de 5 cm sur le dessus et veillez à ce que les éléments de cuisine soient suffisamment à distance pour permettre une bonne circulation de l'air.
- Installez l'appareil dans un lieu sec et bien aéré, et veillez à ce qu'il ne soit pas instable, en ajustant si nécessaire les pieds avant de l'appareil.
- Nettoyez l'intérieur.
- Placez les accessoires.

### Branchement électrique

- Veuillez respecter les réglementations locales pour effectuer les branchements électriques.
- La tension et la consommation d'énergie sont indiquées sur la plaque signalétique qui se trouve à l'intérieur de l'appareil.
- Les réglementations exigent que l'appareil soit mis à la terre.
  Le fabricant décline toute responsabilité pour les blessures sur des personnes ou sur des animaux résultant d'un non-respect de ces réglementations.
- Si la prise et la fiche ne correspondent pas, faites remplacer la prise par un électricien qualifié.
- N'utilisez pas de rallonges ni d'adaptateurs.

### Débrancher l'appareil

Vous pouvez déconnecter l'appareil en le débranchant ou en utilisant un interrupteur bipolaire sur la prise.





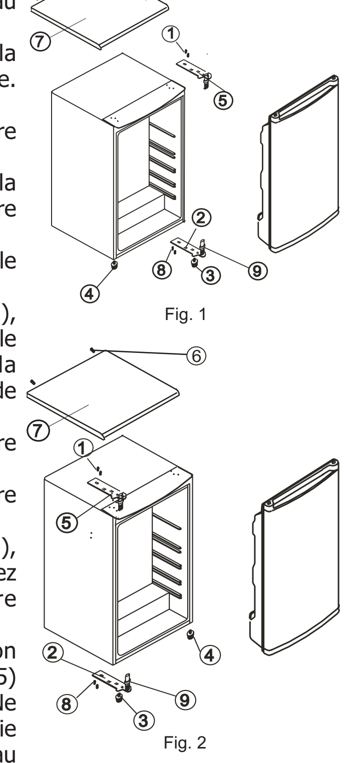
DL1-29 (French)

## MODIFICATION DU SENS D'OUVERTURE DE LA PORTE

**Modifier le sens d'ouverture de la porte**

Vous pouvez choisir d'ouvrir le réfrigérateur par le côté gauche ou par le côté droit.
A la livraison, la porte du réfrigérateur s'ouvre par la gauche.
Pour changer le sens d'ouverture, veuillez suivre les instructions suivantes.
Remarque importante : avant de changer le sens d'ouverture de la porte, débranchez l'appareil ou coupez l'alimentation électrique.

1. Retirez les vis (6) qui tiennent le panneau supérieur (7) de l'appareil. Retirez le panneau supérieur.
2. Retirez les deux vis (1) qui tiennent la charnière supérieure (5) (à droite) au cadre. Retirez la charnière supérieure (5).
3. Soulevez la porte de l'axe de la charnière inférieure et placez-le sur une surface lisse.
4. Retirez les deux vis (8) qui tiennent la charnière inférieure (2). Retirez la charnière inférieure (2).
5. Retirez le pied avant gauche (4) et passez-le du côté droit.
6. Avant de replacer la charnière inférieure (2), retirez l'axe de la charnière (9) et inversez le sens de la charnière (2). Assemblez la charnière inférieure (2) du côté gauche à l'aide des deux vis (8).
7. Fixez l'axe de la charnière (9) à la charnière inférieure (2).
8. Abaissez la porte sur l'axe de la charnière inférieure (9).
9. Avant de replacer la charnière supérieure (5), retirez son axe et inversez son sens. Replacez l'axe de la charnière dans la charnière supérieure (5).
10. Tout en maintenant la porte en position fermée, assemblez la charnière supérieure (5) du côté gauche à l'aide des deux vis (1). Ne serrez pas les vis (1) tant que la partie supérieure de la porte n'est pas alignée au panneau supérieur.
11. Replacez le panneau supérieur (7) à l'aide des vis (6).




**Remarque** :
Le sens d'ouverture de la porte peut être modifié.
La garantie ne couvre pas la modification du sens d'ouverture de la porte par le service après-vente.



## GUIDE DE DEPANNAGE

| **Problème** | **Solution** |
|---|---|
| Mauvais fonctionnement | • Vérifier si le cordon secteur est bien branché.<br>• S'assurer que le thermostat est en position de fonctionnement. |
| Le système de réfrigération ne fonctionne pas bien | • Régler le thermostat sur une valeur inférieure.<br>• Le réfrigérateur a été rempli d'aliments chauds.<br>• Ouverture fréquente de la porte.<br>• Le réfrigérateur est exposé au soleil ou est situé à proximité d'une source de chaleur.<br>• Ventilation inadéquate.<br>• Porte mal fermée (la porte s'est affaissée, le joint est peut être usé ou endommagé). |
| Congélation des aliments dans le réfrigérateur | • Régler le thermostat sur une valeur inférieure.<br>• Eloigner les légumes à forte teneur en eau de la paroi arrière du réfrigérateur. |
| Bruit excessif | • Poser le réfrigérateur de niveau et sur une base/un sol résistant à la charge.<br>• S'assurer que tous les accessoires sont bien placés.<br>• Le bac de récupération du compresseur est tombé.<br>• Les tubulures de réfrigérant du compresseur se touchent. |
| Odeur désagréable | • S'assurer que les aliments sont emballés hermétiquement.<br>• Problème de conservation des aliments.<br>• Nettoyer l'intérieur du réfrigérateur. |
| Mauvais fonctionnement en hiver | • La température ambiante est trop faible. |
| Le compresseur ne s'arrête pas de fonctionner en été | • Le réfrigérateur a été rempli d'aliments chauds.<br>• Régler le thermostat sur une valeur supérieure.<br>• Ouverture fréquente de la porte.<br>• Ventilation inadéquate.<br>• Porte mal fermée (la porte s'est affaissée, le joint est peut être usé ou endommagé). |
| Fuites d'eau | • S'assurer de la position correcte du bac de récupération sur le compresseur. |




DL1-29 (French)

- **ATTENTION :**
  Ne pas obstruer les sections de ventilation de la carrosserie et des différents éléments du réfrigérateur.

- **ATTENTION :**
  Ne pas endommager le circuit du réfrigérant.

- **ATTENTION :**
  Ne pas mettre de produits electroniques dans le réfrigérateur.

## PHENOMENES NORMAUX

- Veuillez vérifier les phénomènes décrits ci-dessous avant d'appeler le S.A.V. :

| Problème | Cause |
|---|---|
| On entend un bruit de liquide | Ce bruit est normal. Il est lié à la circulation du réfrigérant pendant le fonctionnement ou le repos du compresseur. |
| Bruit métallique | Bruit de l'isolant moulé par injection lors de son expansion ou retrait. |
| Bruit du compresseur au démarrage ou à l'arrêt | Ce bruit est normal pendant le fonctionnement du compresseur, notamment au démarrage et à l'arrêt. |
| Humidité à l'extérieur ou autour de la porte en verre | De légères traces de condensation peuvent apparaître sur le réfrigérateur par une journée très humide. |



## PARAMETRES PRINCIPAUX

| | | |
|---|---|---|
| REFERENCE | : | DL1-29 (DL1-29-A(FG)) |
| ALIMENTATION | : | 220-240V~ |
| COURANT NOMINAL | : | 0.55A |
| FREQUENCE NOMINALE | : | 50Hz |
| PUISSANCE NOMINALE | : | 90W |
| PUISSANCE DE LA LAMPE | : | 10W |
| NET VOLUME UTILE | : | 240l |
| CLASSE CLIMATIQUE | : | N |
| GAZ REFRIGERANT | : | R600a (20g) |
| CLASSE DE PROTECTION CONTRE CHOC ELECTRIQUE | : | I |
| POIDS NET | : | 45kg |
| MOUSSE D'ISOLATION | : | CYCLOPENTANE |

Note :
Nous nous réservons le droit de modifier la conception de nos produits sans préavis. Les paramètres spécifiques sont basés uniquement sur les données figurant sur la plaquette signalétique.

## REPARATIONS :

- En cas de panne, la réparation de cet appareil doit IMPERATIVEMENT être confiée à un réparateur professionnel.
- Ne jamais essayer de réparer soi-même ce réfrigérateur.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service aprés-vente ou des personnes de qualification similaire, afin d'éviter tout danger.

**Enlèvement des appareils ménagers usagés :**

La directive européenne 2002/96/EC sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent, et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement.

Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de collecte séparée.

Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur vieil appareil.



Importé par **WESDER SAS**
67 bis, Rue de Seine
94140 Alfortville



DL1-29 (French)